

การวิเคราะห์คำในพระธรรมเทศนาพื้นเมือง  
เพื่อสร้างแบบฝึกภาษาล้านนาสำหรับ  
นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1

พระปลัดชัชวาล ไชยวัง

ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต  
สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

Copyright © by Chiang Mai University

All rights reserved

บัณฑิตวิทยาลัย  
มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

เมษายน 2549

การวิเคราะห์คำในพระธรรมเทศนาพื้นเมือง  
เพื่อสร้างแบบฝึกภาษาด้านนาสำหรับ  
นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1

พระปลัดชวัล ไชยวัง

การค้นคว้าแบบอิสระนี้เสนอต่อบัณฑิตวิทยาลัยเพื่อเป็นส่วนหนึ่ง  
ของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญา  
ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต  
สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

Copyright © by Chiang Mai University

All rights reserved

บัณฑิตวิทยาลัย

มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

เมษายน 2549

การวิเคราะห์คำในพระธรรมเทศนาพื้นเมือง  
เพื่อสร้างแบบฝึกภาษาด้านนา สำหรับ  
นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1

พระปลัดชัชวาล ไชยวัง

การค้นคว้าแบบอิสระนี้ได้รับการพิจารณาอนุมัติให้นับเป็นส่วนหนึ่งของการศึกษา  
ตามหลักสูตรปริญญาศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต  
สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

คณะกรรมการสอบการค้นคว้าแบบอิสระ



.....ประธานกรรมการ

รองศาสตราจารย์ศรีวิไล พลมณี



.....กรรมการ

รองศาสตราจารย์ ดร. ชูชีพ พุทฺธประเสริฐ

ลิขสิทธิ์ © by Chiang Mai University



.....กรรมการ

อาจารย์ไพฑูริย์ ดอกบัวแก้ว

All rights reserved

10 เมษายน 2549

© ลิขสิทธิ์ของมหาวิทยาลัยเชียงใหม่

## กิตติกรรมประกาศ

การค้นคว้าแบบอิสระฉบับนี้ สำเร็จได้ด้วยความเมตตาและกรุณาจากรองศาสตราจารย์ ศรีวิไล พลมณี และรองศาสตราจารย์ ดร.ชูชีพ พุทธประเสริฐ ที่ได้ให้คำปรึกษาแนะนำเป็นอย่างดี รวมทั้งตรวจแก้ไขข้อบกพร่องต่างๆ ให้แก่ผู้ศึกษา จนการค้นคว้าแบบอิสระฉบับนี้สำเร็จสมบูรณ์ ผู้ศึกษาขออนุโมทนาและขอบคุณเป็นอย่างสูงไว้ ณ ที่นี้

ขออนุโมทนาและขอบคุณอาจารย์ไพฑูรย์ ดอกบัวแก้ว ที่ได้ร่วมเป็นคณะกรรมการสอบการค้นคว้าแบบอิสระ

ขออนุโมทนาและขอบคุณพ่อครูบุญคิด วัชรศาสตร์ อาจารย์สนั่น ธรรมธิ และอาจารย์ไพฑูรย์ ดอกบัวแก้ว ที่ได้กรุณาตรวจสอบผลการวิเคราะห์และให้ข้อเสนอแนะต่างๆ เพื่อให้การค้นคว้าแบบอิสระมีความถูกต้องสมบูรณ์ยิ่งขึ้น

ขออนุโมทนาและขอบคุณ อาจารย์ ดร.สุทัศน์ ตาแสงร้อย อาจารย์กิตติศัพท์ ใจทน และอาจารย์เอกสิทธิ์ แก้วอัน โรงเรียนธรรมราชศึกษา ที่นำแบบฝึกภาษาล้านนาไปทดลองใช้กับนักเรียนของท่าน ให้คำแนะนำและตรวจแก้ไขแบบฝึกภาษาล้านนา

ขออนุโมทนาและขอบพระคุณ คณะสงฆ์อำเภอสันกำแพง - กิ่งอำเภอแม่อน จังหวัดเชียงใหม่ ที่ให้การสนับสนุน โดยเฉพาะ หลวงพ่อพระครูธรรมโกศล พระครูวิมลญาณประยุต ที่ให้การสนับสนุนทุนการศึกษาด้วยดียิ่งมาตลอด

คุณค่าและประโยชน์อันพึงมีจากการค้นคว้าแบบอิสระฉบับนี้ ขอมอบเป็นสิ่งทดแทนคุณแต่บิดา มารดา ผู้เป็นปฐมครูของผู้ศึกษา